Stage 2 - More Stories A
Kipper's Birthday (키퍼의 생일)

Cover Note
-스토리 북의 앞면과 뒷면에 집에서 쉽게 할 수 있는 읽기 수업 방법이 제시되어있습니다.

What's this story about? 무슨 이야기일까요?

In town, Kipper buys a balloon, but it soon bursts. While Dad goes to the toilet, Kipper buys another balloon. When Dad comes out, he sees a balloon down the street and thinks it's Kipper's. He eventually gets it but discovers that it isn't Kipper's balloon after all!
마을에 쇼핑을 가서 키퍼는 풍선을 하나 사지만 곧 터지고 맙니다. 아빠가 화장실에 간 동안, 키퍼는 풍선 하나를 더 삽니다. 아빠가 돌아왔을 때 길을 따라 날아가는 풍선 하나를 발견하고 그것이 키퍼의 것이라고 생각합니다. 결국 그것을 잡아 갖고 오지만 그건 키퍼의 풍선이 아니네요!

Talk together. 함께 이야기 해보세요.

Talk about times when the child has had a balloon. Ask, "Where did you buy it?" "Did you manage to stop it from bursting?" Look through the pictures to see what happens to Kipper's balloon in the story.
아이가 풍선을 들고 있던 때에 대해 이야기해보세요. "그것을 어디서 샀니?" 터지지 않게 잘 들고 있었니?" 라고 물어보세요. 그림들을 보면서 본문에서 키퍼의 풍선에 무슨 일이 생기는지 추측해 보세요.

Read the story. 이야기를 읽어봅시다.
○W = Word recognition (단어인지)
○C= Language comprehension (언어이해)
○W Read the story together. If the child stumbles on a difficult word, sound out the letters.
함께 본문을 인어보세요. 아이가 인기 어려워하는 단어가 있다면, 천천히 발음해주세요.

○W Page 3, help the child to work out 'bought' from the picture and the first letter.
3쪽, 아이가 그림과 첫 알파벳을 보고 단어 'bought'을 읽도록 도와주세요.

○C Page 5, ask, "How did Kipper's balloon burst?"
5쪽, "어떻게 키퍼의 풍선이 터지게 됐지?" 라고 물어보세요.

○C Page 6, ask, "Why didn't Kipper buy another a red balloon?"
6쪽, "키퍼는 왜 풍선을 하나 더 살 때 빨간색으로 사지 않았을까?" 라고 물어보세요.

○C Page 9, ask, "Why didn't Dad know that Kipper's new balloon was green?"
9쪽, "아빠는 키퍼의 새 풍선이 녹색이란 점을 몰랐을까?" 라고 물어보세요.

○W Page 14, help the child to work out 'statue' by sounding some letters and looking at the pictures. Ask, "Why was the policewoman angry?"
14쪽, 알파벳 발음을 해보고 그림들을 이용하여 아이가 단어 'statue'을 읽도록 도와주세요. "여경찰은 왜 화가 났을까?" 라고 물어보세요.

○C Page 16, talk about what Dad and Kipper might have said to each other.
16쪽, 아빠와 키퍼가 서로에게 뭐라고 말했을 지 함께 이야기해보세요.

Play a game. 게임을 해봅시다.

b words (단어 b)
- To help the child to recognize words starting with .b..
이 게임은 아이들이 b로 시작하는 단어들을 인지하도록 돕습니다.

1. Ask children to find a word that begins with .b., read the word, and then read the sentence.
아이들에게 b로 시작하는 단어 하나를 찾아서 인고 그 단어를 포함하는 문장 전체를 인어보라고 하세요.

2. Have two or three turns each.
각자 두 세 번씩 돌아가며 해보세요.

3. Think of other words you know that begin with .b., or look for them in a different story book.
여러분이 알고 있는 b로 시작하는 다른 단어들을 떠올려보세요. 또는 다른 이야기 책에서 단어들을 찾아보세요.

Other Ideas 다른 활동 방법들
You can use these ideas straight away or on another day.
지금 바로 해보거나 다른 날 해보아도 좋습니다.

Look through the story, finding all the notices and shop names. Notice which ones are in capital letters.
본문을 쭉 보면서 모든 안내문과 가게 이름들을 찾으세요. 그 중 어떤 것이 대문자들로 써있는지 확인하세요.

Blow up a balloon and use it to help the child learn how to catch as it moves slowly it is easier to catch than a ball.

풍선을 불어서 아이가 잡는 법을 익히는 데에 사용하세요. 풍선은 천천히 움직이기 때문에 공보다 잡기 쉽습니다.

Storybook

-스토리 북 교재 내용에 대한 번역입니다. 수업 준비 시, 미리 참고하세요.

P1: Kipper의 생일이에요.
P2: Kipper는 파티를 열고 싶었어요.
P3: 모두가 오고 싶어했어요.
P4: Biff가 풍선을 불었어요.
P5: 엄마가 케이크를 만들었어요.
P6: 아빠가 샌드위치를 집었어요.
P7: "멈춰요," 엄마가 말했어요.
P8: 모두가 파티에 왔어요.
P10: 아빠는 게임을 하고 싶었어요.
P11: 그러나 Kipper는 텔레비전을 켰어요.
P13: "오, 안돼!" 엄마가 말했어요, "엉망이잖아!"
P14: 아이들은 거품을 가지고 놀았어요.
P16: "훌륭한 파티야!" 모두가 말했어요.